

12. Όταν μετά τὸ ἐπέρχεται ωρίηται κύων, εἶναι κακός οἰωνὸς προμηγύων θάνατον τινος.

13. Ήμέρᾳ παρασκευῆ δὲν κόπτουσι τοὺς δνυχάς.

14. Διὸς νὰ προφυλαχθῶσιν ἀπὸ τοῦ κόκκυγος (βηχδὸς) τοῦ κοινῶς κοκκύτους ή κουκκουτσᾶς, δικείλουσιν ὑπὸ γέφυραν,

15. Η διὰ λαβῆς χαλκοῦ.

16. Η ἐλθόντες εἰς βαρέες στίζουσι τὸ πρόσωπον.

17. Ο φέρων περὶ τὸν ἀρθαλμὸν ἀγχύλωσιν (κοινῶς κριθαρίτσαν) γεννήσεται ποτε πλοίαρχος.

18. Όταν ἴδωσι βάτραχον η σειραν κλείουσι τὸ στόμα, διότι μετρηθέντες ὑπὸ αὐτῶν οἱ δδόντες πίπτουσιν.

19. Όταν συμβῇ σίφων (κοινῶς ζεφος) λαμβάνοντες μάχαιραν ποιοῦνται τὸ σημεῖον τοῦ σταυροῦ λέγοντες «ἀναστήτω ὁ Θεὸς κτλ.» ή «ἐν ἀρχῇ ἦν ὁ λόγος», καὶ οὕτω νομίζουσιν ὅτι τὸν κόπτουσιν.

20. Τῇ ήμέρᾳ τοῦ ἀγίου Θεοδώρου τοῦ Τύρωνος ξηραίνουσι τὰ ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ διακεμένα κόλλυθα, καὶ κατὰ καρόν τρικυμίας ἔπιπτοντες αὐτὰς εἰς τὴν θάλασσαν καταπαύουσιν ἐκείνην.

I. Γ. ΒΑΛΑΒΑΝΗΣ.

ΣΥΛΛΟΓΗ

λέξεων φράσεων καὶ παροιμιῶν
(Συνέλ. Ιδε φυλλάδ. 306.)

Δ.

Λάβρα. (η) ὁ σφραρός καὶ ἀφόρητος καύσων. «τί κάψα καὶ λάβρα εἶναι»—«ἔχει λάβρα καὶ κάψα στὴν καρδιὰ ἢ μέσα του,» «καίεται καὶ λαβρίζεται.»

Λάβδα. «Αὔτὸς ἔχει τὴν λάβδα.» τουτ. εἶναι ἐλίγον μωρός, (ἐκ τῆς λέξ. λελός ἀρχομένης ἀπὸ του λ. στοιχείου) ἢ λωλός, τρελούτσικος, μωρός.

Λαβωματά, τὸ τραῦμα (ἐκ τοῦ Λαβόρω) καὶ λαβωμένος ὁ τραῦματισθεὶς, καὶ λάβωμα.

Λαγαρός — ὁ ψαρός, ὁ ἔχων τὸ χρῶμα τοῦ λαγωοῦ. Λέγεται κυρίως ἐπὶ ζώων παρδαλῶν.

Λαγιάζει (ἐπὶ τρ. πρ.) καὶ *Karalagiaζει* «ὅτι κ' ἐλάγιαστε.» τουτ. μόλις τὸν πῆρεν ὁ ὄπνος καὶ ησυχάζει.

Λαγκί (τὸ) — ὁ παλμὸς τῶν καρωτίδων «Λαγκεύει ἡ τρέμει τὸ λαγκί του.»

Λαγγούρη καὶ *Laggyúria* (πληθ). αἱ λαγγίνες τοῦ θώρακος καὶ *Laggyouráma* τὸ κοῖλον καὶ *Laggyouréa* κτύπημα εἰς τὰς λαγγίνας.

Λαγόρχι — εἶδος σταφυλῆς έσως συντίθεται ἐκ τοῦ Λαγώς—σρχιτ, ώς ἐκ τοῦ δύμοιο μάρφου.

Λαγονδοκομάται (τρ. προσ.) — Κοιμάται πολὺ ἐλκυρὰ ώς ὁ λαγωός.

Λαγωτίκα (η) καὶ *Lagatikò* — ὁ λαγωθόρχις κύων (levrier).

Λαδέα — η ἐκ τοῦ ἐλαίου ἐπὶ τῶν ὑφασμάτων σχηματισθεῖσα κηλίς «ξέρει τὴν λαδέα του.» τουτ. τὸ πταίσιμόν του ἢ τὸ λάθος του.

Λαδωμέρος ποντικός. φρ. «εἶναι σὰν λαδωμένος ποντικός,» τουτ. φύεται ἐνοχος ἐκ τῆς ἐξωτερικής μερρῆς, ώς ὁ λαδωμένος ποντικός.

Λαζούρι — Εἴδος νήματος βαμβακεροῦ κυανοῦ χρώματος (ἴσως ἐκ τοῦ ίτσλ. azuro) καὶ μεταφρ. ἐπὶ τοῦ κυκνωθέντος ἢ πελιδνοῦ μέρους τοῦ κτυπηθέντος σώματος «ἔγινεν ἐνα λαζούρι» = ἐμελάνιας.

Λαθρακιάζουντε ἢ λαθρακιωθεῖ τὰ ξύλα. Λέγεται καὶ *Sousgrisailrouv* — τουτ. φύεται ἡ διαβεβιζώσκουσα ἐσωτερικῆς (ἢ λαθραζίας) ὑπὸ τῶν ἐντόμων.

Λαθέρι — ὁ λάθυρος τῶν ἀρχαίων — εἶδος σπρίου — πρὸς ἄλλοις λαθούρι.

Λαΐρα (η) καὶ *Lairi* (τὸ) — ἡ λάγηνος τῶν ἀρχαίων. *Buitira* ἐν Ρόδῳ, πλατύστομον κεράμειον ἀγγεῖον.

Λαλέα — ἐκ τοῦ ἀρχαίου *laláza* καὶ λάλη. ὁ ζῆχος, ἢ βοὴ τῶν κωδώνων. «Η καμπάνα ἔχει παλὴ λαλέα.»

Λαλῶ ἀντὶ τοῦ ἐλαίνω τὰ ζῶα καὶ λαλητῆς = ἐλαίνιαν, ὁ ὄδηγός, ὁ ἀγωγιάτης.

Λαμάσσα — ἀνδραγανάτα, γαύρος καὶ αὐθάδης.

Λάμπεται καὶ λάμπεται (ἴσως ἐκ τοῦ λάλω = θέλω, ἐπιθυμοῦ). Λέγεται ἐπὶ θήλεος ζώου ἔχοντος σαρκικὰς ὄρεζεις μετὰ τοῦ ἀρέρενος ἐλάστη σημ. τὸ ἐπαυσεν ὁ πρὸς ὄχειν ἀργασμός.

Λαμπαρόρω. Στέκομαι ἀκίνητος καὶ σιωπηλός· λαμπαρόρει· λέγεται ἐπὶ τῶν βοῶν ὅταν στέκονται καὶ δὲν βόσκωσι.

Λάμπασμα καὶ λάμπαστρο — τὸ φάσμα τῶν νεκρῶν τὸ ἐμφανίζομενον ώς φόβητρον· ἐξ οὗ καὶ τὸ ἥπια λαμπάσσω ἢ λαμπάζω, ὅπερ σημαίνει καὶ φοβίζω τινά διὰ λάμψεως καταπληκτικά. «Τὸν ἐλάμπαξαν ἢ εἶναι λαμπασγένος» = ἐκθυμέος ἢ τηλίθιος ἐκ τοῦ φοβητρου.

Λαμπούδα. Ή φλεξ τοῦ πυρὸς, ἢ λάμψις καὶ ἥπια «λαμπουδίζει» (τρ. πρ.) ἢ φωτιά· τουτ. ἔχει λάμψιν ἢ λαμπαδίζει καὶ λαμπουδοκοπᾷ. τουτ. προέρεται ἀναλαμπὴν ἢ δικτύδαι μακρόθεν λάμψιν, λαμπυρίζει.

Λαράτος — δέρμα κατειργασμένον εἰς λανάραν πρὸς χρῆσιν οἰκισκήν.

Λαρός — ὁ ληνὸς τῶν ἀρχαίων. Τόπος ὅπου πατοῦν τὰς σταφυλάς· τὰ ἀλλαχοῦ πατητήρια.

Λαρτονρῶ — φαντίζω, περιχένω ὅδωρ ἢ ἀλλο δ-

γρόν. « ἐλαντούρησ τὴν αὐλή » τουτ. ἐπερίβρεξεν αὐτήν.

Λάπα (τὸ) καὶ *λαπάρη*—ἡ λαπάρα τῶν ἀρχαίων τὸ μεταξὺ τῶν πλευρῶν καὶ τοῦ ἴσχιού ἀπαλὸν καὶ μεμβρανώδες μέρος τῶν ζώων.

Λάπαθα (τὰ)—ώς καὶ ἐν τῇ ἀρχαίᾳ. Εἰδος φυτοῦ ὑποζύγου χρησίμου πρὸς τροφὴν καὶ τὸ δίστιγον·

ἐγώ φραγξ τὰ λάπαθα
κ' ἔγώ κατέχω ντάπαθα.

Λαπαθάρος—ἐπίθ. χλευαστικὸν—ὁ ιεραυνωμένος καὶ νωθρός.

Λαρονυγγέα. Ή μέχρι τοῦ λάρουγγος κατάποσις ὑγροῦ τινος· « ἔπις μία λαρουγγέα ».

Λάσκαρα—τὰ ἔνγγια, κυρίως τὸ ἄλειμμα ἢ λίπος τῶν ὀρνίθων κτλ.

Λατανιασμένο. Τὸ χαῖνον καὶ μαλίσκὸν χρέας ἢ ἄλλο τι ἐκ στερεοῦ ἢ εὔτραφοῦ εἰς μαλακὸν μετατέληθεν (flasque).

Λατέρι (ἐπίρ). γυμνός — καὶ *λατέριμέρος*, ὁ ἔξαπλωμένος ἥμιγυμνος ἢ ὀλόγυμνος. καὶ ῥῆμα *λατέριγματα* τουτ. ξεγυμνόνομαι.

Λαφάσσω—ἀσθμαίνω ἐκ τοῦ δρόμου κουρασθεὶς — λαχανιάζω. παράγ. ἐκ τοῦ λαπάρω λαπάζω — λαφάζω καὶ λαφάσσω. « Ἐλάφαζε ἢ εἶναι λαφασμένος », αἴγει λαφατό.

Λαφτακιάζω καὶ *λάρτω* (ἐκ τοῦ ἀρχ. λάρτω) χάρτω· ὅταν ὁ κύων ἢ ἄλλο ζῶον ῥοφᾷ ἢ τρώγη μὲν λαμαργίαν.

Λαχτάρα—ἡ ἀνυπόμυνος προσδοκία, ἡ πόθος μετὰ φόβου ἢ ἐλπίδος. *Λαχταρίζω* ἢ *λαχταρῶ* (ἔρημος), ἐπιθυμῶ τι μετὰ πόθου. « Λαχταρίζω νὰ τὸν ίδω » ἢ « πονῶ καὶ λαχταρίζω »—*Λαχταριστὸ* ψάρι—τὸ ἥδη ἀσπασίου ἢ σπαράζον.

Λαχτέα (ἥ) τὸ λάκτισμα ἢ κλωτσιά· καθὼς Γροθέα ἢ μπουνέα, τὸ γρούθοκόπημα, φαβδά, τὸ ῥάδισμα, πετρέα κτλ.

Λεθερδίζω—κλονίζομαι, παραπίπτω, μόλις επιζόμαι εἰς τοὺς πόδας.

Λειξεώ καὶ *λειξουρεύω*, *λειχεύομαι*—ἐπιθυμῶ πολὺ νὰ φάγω τὸ παρατιθέμενον φαγητὸν—*λειχω* (γλείφω), *λειξεῖ* καὶ ἀγαλείχομαι—*λειχούμης*—ὅ λίχνος ἢ λαίμαργος καὶ *λειχούδεομαι*, καὶ *λειχοπιατᾶς* ὁ γλείφων τὰ πινάκια.

(Ἐπεται συνέχεια.)

ΤΑ ΠΡΩΤΑ ΙΣLAMΙΚΑ ΝΟΜΙΣΜΑΤΑ (*).

—ooo—

Πρὸ τοῦ Ισλαμισμοῦ οἱ Ἄραβες μιτεχειρίζοντο πρὸς τὰς ἐμπορικὰς τῶν συναλλαγῆς Περσικά καὶ

(*) Τὴν ἀνωτέρω πραγματείαν συνέγραψεν ὁ πρώην ὑπουργός τοῦ Σουλτάνου Σουτζίνεης ἐκ Τριπόλεως τῆς Ηε-

Βυζαντινὰ νομίσματα. Ή συναλλαγὴ ἐγίνετο διὰ σταθμῶν (κατὰ τὸ βάρος). Ο περίφημος Ἀλ-Μακριζή, ἐν τῷ συγγράμματι αὐτοῦ, τῷ ἐπιγραφομένῳ « Φύλλα χρυσοῦ, ἐγκεκολαμμένα εἰς περιδέραιο, ἀφορῶντα τὴν περιγραφὴν τῶν νομισμάτων » λέγει, ὡς πρὸς τὸ ἀντικείμενον τοῦτο, δτι δύο εἰδῶν νομίσματα εἶχον πέρασιν εἰς τοὺς Ἄραβας (πρὸ τοῦ Ισλαμισμοῦ), δηλούντι τὰ δηνάρια καὶ διρχέμια (δραχμαί). Τὰ μὲν πρῶτα ἦσαν χρυσᾶ καὶ εἰσήγαντο εἰς τὴν Ἀραβίαν ἐκ τῆς Βυζαντινῆς Αὐτοκρατορίας, τὰ δὲ δεύτερα, ἀργυρᾶ, εἰσήγαντα ἐκ τῆς Περσίας. Αἱ δὲ ἀνταλλαγαὶ ἐγίνοντο κατὰ τὸ βάρος. Τὰ δὲ ἀργυρᾶ ἦσαν πάλιν δύο εἰδῶν. Ἀλλ' ὡς ἐκ τοῦ βάρους ἐκαλούντο προσέτι τὰ δηνάρια ἢ διρχέμια. Τὰ πρὸ τοῦ Ισλαμισμοῦ ἐν χρήσει ὅντα παρὰ τοὺς Ἄραβις δηνάρια, ἐξακολουθεῖ ὁ αὐτὸς συγγραφεὺς, ἐξόγιζον διπλάσιον τῶν Ισλαμικῶν δηναρίων. Τὸ αὐτὸ δὲ συνέβαινε καὶ ἐπὶ τῶν διρχεμίων.

Αἱ δηνομασίαι δηνάρια καὶ διρχέμια εἶναι λέξεις Ἑλληνικοί, ἐξαρθρισθείσαι, καὶ ἐξηγούμεναι ἐπαρκῶς εἰς τὰ περὶ νομισματικῆς συγγράμματα, ὥστε εἶναι περιττὸν νὰ ἐμφιλοχωρήσωμεν ἐνταῦθα εἰς τὸν περὶ αὐτῶν λόγον. Άλλ' αἱ εἰδήσεις, τὰς ὁποίας οἱ Ἄραβες συγγραφεῖς μῆς παρέδωκαν περὶ τῶν ἀργαῖων τούτων νομισμάτων, εἶναι ἐν μέρει ἀτελεῖς, τὸ ὁποῖον δὲν μῆς ἀπαλλάττει τοῦ καθήκοντος εὐγνωμοσύνης πρὸς τοὺς ἀνδρας ἐκείνους, οἵτινες πρῶτοι σγεδὸν συνέγραψαν περὶ νομισμάτων, καὶ ἐπομένως δὲν ἥδυναντο νὰ προσφέρωσιν ἡμῖν ἀκριβεστάτας καὶ ἀνελλιπεῖς γνώσεις. Ήερτ δὲ τοῦ βάρους τῶν ἀρχαίων τούτων Βυζαντινῶν καὶ Ἑλληνικῶν νομισμάτων, θέλει γείνει λόγος κατωτέρω ὅταν θέλω διαλάβει περὶ τῶν Μουσουλμανικῶν δηναρίων καὶ διρχεμίων, ὥστε ἐκκεστος νὰ κρίνῃ περὶ τῆς μιταξίν τούτων καὶ ἐκείνων διαφορᾶς.

Μωάνεθ Μουσταφάς, ὁ τοῦ θεοῦ ἀπόστολος, (ἐξακολουθεῖ λέγων ὁ Ἀλ-Μακριζή ἐν τῷ ἀνωτέρῳ μνημονεύμαντι συγγράμματι) ἐνόμισε πρέπον νὰ ἐκκταλίπῃ τὴν κατάστασιν τῶν νομισμάτων οἷα ὑπῆρχεν αὐτην εἰς τοὺς κκιροὺς τῆς ἀμανείας (δηλ. πρὸ τοῦ Ισλαμισμοῦ), περιορισθεῖς εἰς τὸ νὰ προσδιοίσῃ εἰς ἐν τοῖς τεσσαράκοντα τὸν φόρον, δην ἐπέταξε νὰ καταβάλλωσιν οἱ Μουσουλμάνοι ὡς ἐλεημοσύνην εὑάρεστον τῷ θεῷ. Ἐπειδὴ δὲ εἰς τὰ νομικὰ βιβλία ἀναπτύσσονται πάντα τὰ ἀφορῶντα τὸν φόρον τοῦτον, αὐτὸς (ὁ Ἀλ-Μακριζή) ἐνόμισε περιττὸν νὰ ἐκταθῇ πλειστερὸν ἐπὶ τοῦ ἀντικείμενου τούτου. Καὶ ὁ

λοπονήσου, υἱὸς τοῦ πρώην ἐπὶ τῆς Δ. Ἐκπαιδεύσεως ὑπουργοῦ Σαμῆ Ηασᾶ, ἐγκρετής τῆς Ἀραβικῆς, τῆς Περσικῆς, τῆς Γαλλικῆς καὶ τῆς Ἑλληνικῆς γλώσσης καὶ ἐπιστήμων, κατὰ τὴν Ὁμόνοιαν, ἐξ οὗ μεταφέρομεν τὴν πραγματείαν περιεργείας χάριν. Σημ. Ηανό.